

Zeitschrift: Schweizerische Bauzeitung
Band: 69 (1951)
Heft: 19

Werbung

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

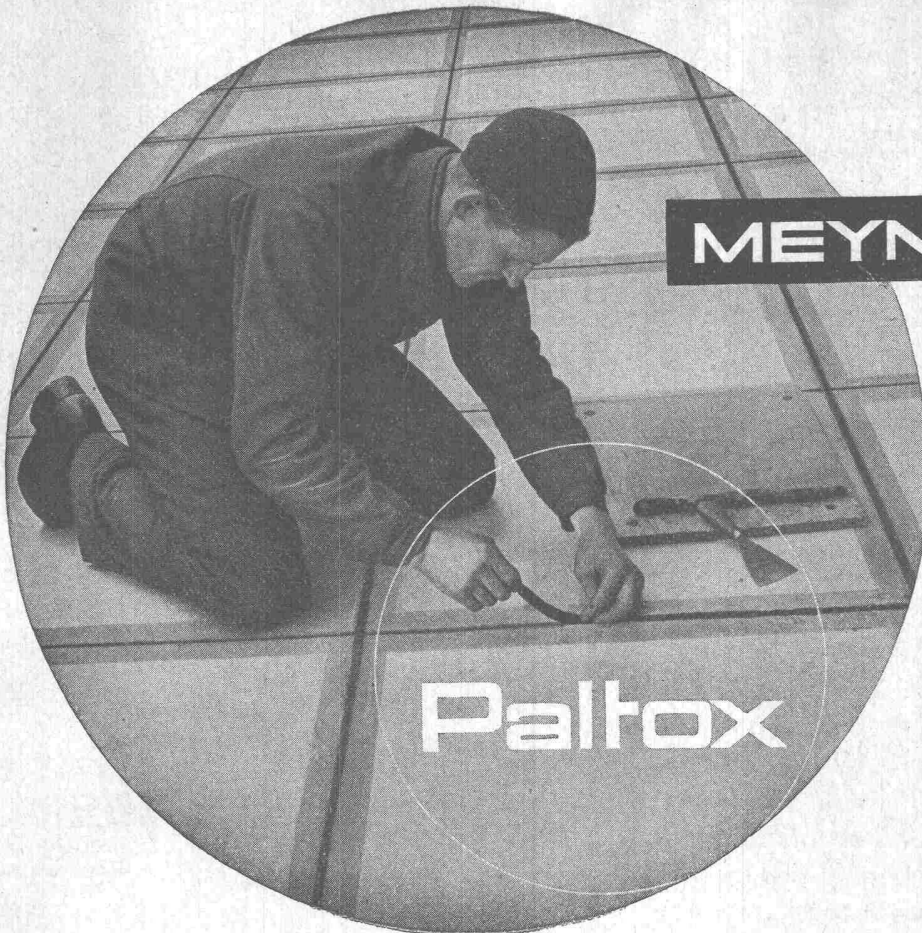
Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 22.11.2024

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Lothar SWB



MEYNADIER

Paltox

Die bewährte, wasserdichte Isoliermasse von dauernder Klebkraft und Elastizität, kalt verwendbar, für Dilatationsfugen, Anschlüsse etc.

Meynadier & Cie. AG., Zürich
Vulkanstrasse 110 Tel. 52 22 11
Bern, Myrfenstrasse 36 Tel. 2 90 51



M · A · N

Stahl-Wasserbau

Ausserdem bauen wir

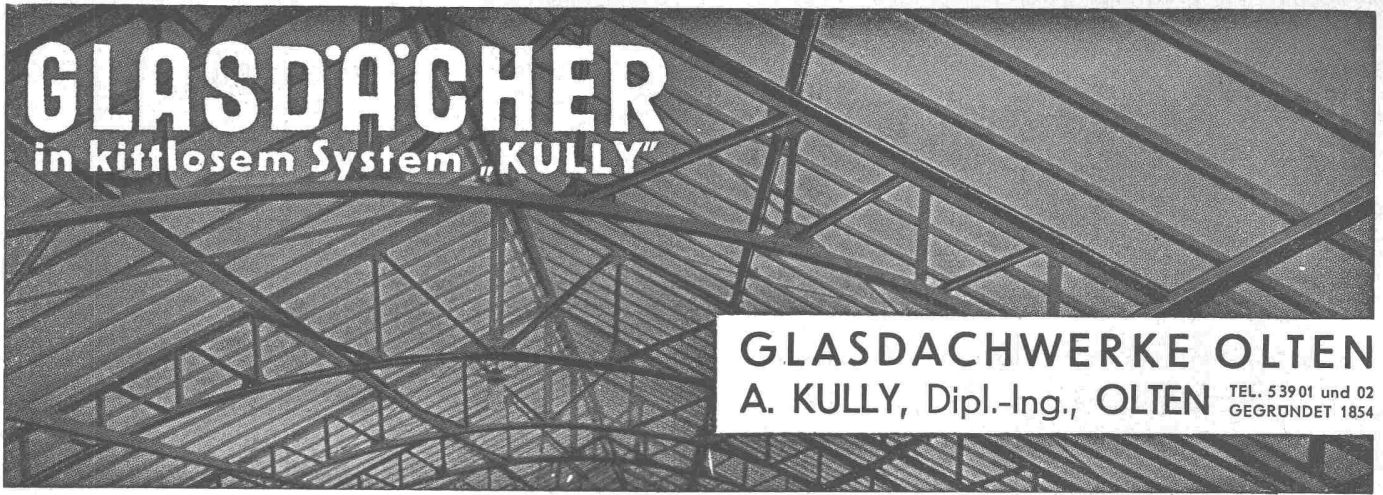
- Schleusenanlagen
- Verladebrücken
- Gaskraftanlagen
- Wasserlose Scheibengasbehälter
- Waggon-Kippanlagen
- Wärmeaustauschgeräte
- Kessel- und Behälterbauten
- Schraubenpumpen und -mischer
- Dampfkraftanlagen
- Luftführungsanlagen
- Stahlhochbauten
- Werkstoffprüfmaschinen
- Dieselmotoren
- Förderanlagen

M · A · N - Vertretung Schweiz

MASCHINEN-AKTIE-GESELLSCHAFT · BERN

GLASDÄCHER

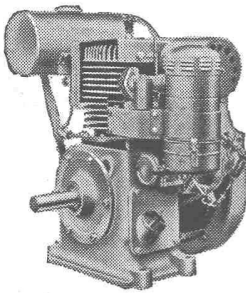
in kittlosem System „KULLY“



GLASDACHWERKE OLTEN
 A. KULLY, Dipl.-Ing., OLTEN TEL. 53901 und 02
 GEGRÜNDET 1854

Douglas Benzin-Motoren

Einzyylinder Viertakt luftgekühlt Fliehkraftregler Handgas-Regulierung



4-5 PS }
 5-6 PS } 1500 U/min
 6-7 PS }

AKSA AG., Zürich
 Ingenieurbureau
 Rennweg 35 Tel. (051) 23 19 28

PATENTE

MODELLE, MUSTER, MARKEN
 etc.
 in allen Ländern

NAEGELI & Co., BERN
 Patentanwälte, Bundesgasse 16



Ausführung sämtlicher Isolierungen gegen Kälte, Wärme, Schall und Erschütterungen

ISOLAG, AG FÜR ISOLIERUNGEN
 ZÜRICH 2 / ALBISSTRASSE 8 TEL. (051) 45 25 15

H. HEER & CO., OLTEN

Telephon (062) 5 40 29



Fabrik für gelochte, gepresste, gehämmerte Bleche

Blech-Konstruktionen



Sämtliche Dachdeckerarbeiten führt gewissenhaft aus:

DACHDECKER-GENOSSENSCHAFT ZÜRICH

Zeughausstrasse 43 Gegr. 1907 Telephon 23 48 47/23 07 36

REPARATUREN

Seewasserversorgungen

Sondierbohrungen

Grundwasserversorgungen

E. BOSSHARD & Co ZÜRICH 2

Tödistrasse 48
Gegründet 1878
Ingenieurbureau und Tiefbau-Unternehmung
Tel. (051) 23 39 85

MD

CHANARD Stern-Sauger

wir projektieren und erstellen diese
leistungsfähigen statischen Entlüfter



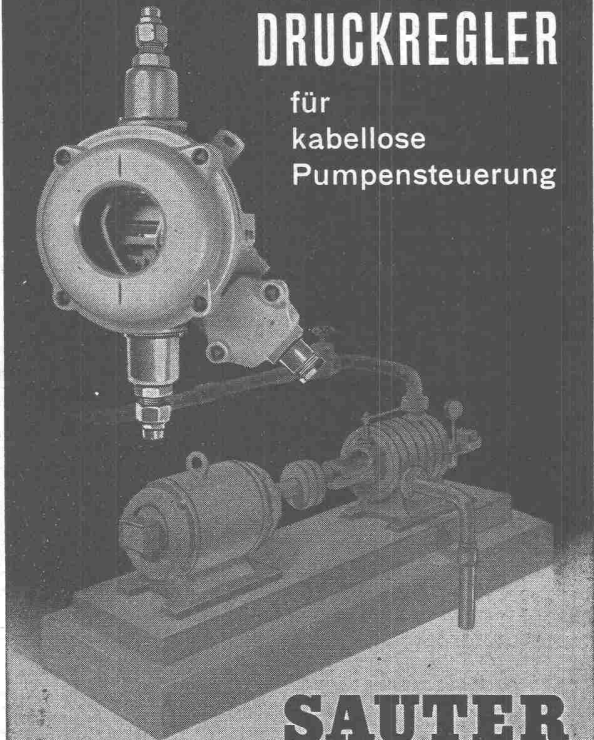
Verlegung der Julierstrasse in Marmorera

Stuag

Schweiz. Strassenbau- und
Tiefbau-Unternehmung A.G.

DIFFERENZ- DRUCKREGLER

für
kabellose
Pumpensteuerung



SAUTER

Fr. Sauter A.G., Fabrik elektrischer Apparate, Basel



Leichtmetall-Türen Schaufenster-Anlagen

die bewährten und dauerhaften Produkte
für Ihre Betriebe

Keller & Co. AG., Klingnau Tel. 056/51177

STS

Schweiz. Technische Stellenvermittlung
Service Technique Suisse de placement
Servizio Tecnico Svizzero di collocamento
Swiss Technical Service of employment

Zürich, Beethovenstr. 1, Tel. 235426. Teleg. STSINGENIEUR ZÜRICH
Für Arbeitgeber kostenlos. Für Stellensuchende Einschreibgebühr
3 Fr. für 3 Monate. Bewerber wollen Anmeldebogen verlangen. — *Aus-
kunft über offene Stellen und Weiterleitung von Offerten erfolgt nur
gegenüber Eingeschriebenen.*

INDUSTRIE-ABTEILUNG

- 289 **Chemotechniker** (Technikum), für Forschungsabteilung, metallur-
gischer Richtung. Nordostschweiz.
371 **Maschinentechniker**, mit Praxis, für allgemeinen Maschinenbau
und Konstruktionen in Fördertechnik. Nordostschweiz.
373 **Dipl. Maschineningenieur oder -techniker**, mit Praxis, bevorzugt
Betriebsassistent, für technische Leitung eines Unternehmens für
Textil- und Werkzeugmaschinen. Französisch erwünscht. West-
schweiz.
375 **Ingénieur ou technicien** pour l'exploitation, comme adjoint de
chef. Suisse romande.
381 **Heizungstechniker**, mit Praxis, für Projekt und Ausführung von
Zentralheizungsanlagen. Kanton Bern.
383 **Dipl. Maschinentechniker**, mit einiger Erfahrung, für Konstruk-
tionsbüro (kleinmechanische Branche). Eintritt 1. Juli 51. Zürich.
385 **Techniker**, für die Leitung der Abteilung Messwerkzeuge (Kor-
respondenz, Deutsch, Französisch, Englisch; Offertwesen; Kun-
denberatung, etc.). Zürich.
387 **Konstrukteur**, mit Praxis in Schweisskonstruktionen, Stahlm-
beln, Apparatebau. Baldigst. Ostschweiz.

BAU-ABTEILUNG

- 780 **Dipl. Bauingenieur**, eventl. **Eisenbetontechniker**, mit Praxis, für
Eisenbetonhoch- und -tiefbau. Baldigst. Nordwestschweiz.

- 786 **Hochbautechniker**, mit Büro- und Bauplatzpraxis, für Architektur-
büro. Eintritt spätestens Juni 51. Ostschweiz.
788 **Hochbautechniker**, mit Praxis, für Werk- und Detailpläne, nur
Bürotätigkeit. Baldigst. Nähe Zürich.
790 **Dipl. Bauingenieur**, mit Praxis (Statiker), für Stahlhoch- und
Brückenbau, als Stellvertreter des Oberingenieurs; ferner **dipl.
Ingenieur od. Techniker**, mit Praxis als Montageingenieur für Kes-
sel- und Apparate-, sowie Stahlbau und ein **Stahlbautechniker**
(Technikum). Nordwestschweiz.
792 **Dipl. Bauingenieur**, Statiker, mit Praxis, für Eisenbetonbau.
Westschweiz bevorzugt. Westschweiz.
794 **Bauingenieur**, mit Praxis im Stollenbau, als Bauleiter von unter-
irdischen Anlagen. Eintritt anfangs Juni. Schweiz.
796 **Tiefbautechniker**, mit Praxis, für allgemeinen Tiefbau, seltener
Eisenbetonbau. Baldigst. Ostschweiz.
800 **Hochbautechniker** für Büro, später eventl., Bauführung. Franzö-
sisch erwünscht. Baldigst. Kanton Wallis.
802 **Hochbauführer**, mit Praxis, als Chefbauführer einer Wohnkolonie;
dasselbst **Hilfsbauführer**. Eintritte spätestens 1. 8. 51. Zürich.
806 **Hochbautechniker**, für Büro. Baldigst. Zürich.
810 **Hochbautechniker**, für Büro. Baldigst. Westschweiz.
812 **Hochbautechniker**, für Büro und Bauplatz. Baldigst. Ostschweiz.
814 **Hochbautechniker**, für Büro. Sofort. Ostschweiz.
816 **Hochbauführer**, mit französischen Sprachkenntnissen und Praxis.
Marokko (Nordafrika). Offerten auf Flugpost-Bewerbecformularen
der S. T. S. in französischer Sprache.
818 **Dipl. Bauingenieur**, Statiker, für Berechnungen und Konstruk-
tionen im Eisenbetonbau. Baldigst. Nordwestschweiz.
820 **Dipl. Bauingenieur der ETH oder E. P. U. L.**, mit Praxis in Pro-
jekt und Ausführung von Wasserbauten (Bewässerungs- und Was-
serversorgungsanlagen, Gewässerverbauungen, Tiefbohrungen und
Grundwasserfassungen, Staudämme, speziell Erddämme). Franzö-
sisch-Westafrika. Bewerbungen in französischer Sprache auf Flug-
post-Bewerbecformularen der S. T. S.

Beton - Christen

W. Christen & Cie Zementwarenfabrik Basel Tel 2 88 80

Verlangen Sie Offerten für:

Treppen, Wand- und Bodenplatten, Betonfenster,
Jalousien, Tröge, Klärgruben und Benzinabscheider

Einwohnergemeinde der Stadt Olten

PROJEKTWETTBEWERB

zur Erlangung von Entwürfen für den
Neubau eines Primarschulhauses im Bannfeld
in Olten.

(Siehe Ausschreibung vom 18. Januar 1951, Schweiz.
Bauzeitung Nr. 4, 1951.)

Der Abgabetermin für die Projektarbeiten ist neu
festgesetzt worden auf den
31. August 1951.

Die Unterlagen können noch bezogen werden gegen
Hinterlage von Fr. 20.— oder Voreinzahlung dieses
Betrages auf Postcheckkonto Vb 1, Stadtkasse Ol-
ten, bei der Bauverwaltung Olten, Amthausquai 23.

Olten, den 28. April 1951. Bauverwaltung Olten.

Gesucht auf Architekturbureau S. I. A. in
Baden

1-2 Hochbautechniker evtl. Bauzeichner

zur Bearbeitung von interessanten Bauauf-
gaben. Bei Eignung Dauerstellung. Offerten
unter Chiffre ZP 5960 an Mosse-Annoncen
AG., Zürich 23.

Cherchons pour Paris:

1-2 Ingénieurs

ayant 2-4 années de pratique pour études béton
armé, projets et exécution constructions industriel-
les et ouvrages d'art et relations avec clientèle,
connaissance langue française désirable.

1-2 techniciens

bons dessinateurs-constructeurs, ayant 1-2 années
de pratique, pour études béton armé, projets et
exécution constructions industrielles et ouvrages
d'art. - Ecrire avec copie curriculum vitae sous
chiffre ZH 5829 à Mosse-Annoncen S. A., Zürich 23.

Gesucht

Parkett-Fachmann

der einer grösseren Parkettfabrik in der
Nordwestschweiz vorstehen kann. Verlangt
wird: gute Fachkenntnisse für Betriebs-
leitung und für den Verkauf und Um-
gangsformen im Verkehr mit Architekten
und Bauherren, Kenntnis des Submissions-
wesens und der Kalkulation. Jüngere Be-
werber hätten Anlernmöglichkeit.

Es handelt sich um selbständige und aus-
baufähige Lebensstellung.

Offerten, welche diskret behandelt werden,
erbitten wir unter Chiffre M 5358 Q an
Publicitas Basel.

Stellenausschreibung

Bei der Aarg. Baudirektion, Abteilung Tiefbauamt,
ist die Stelle eines

Zeichners I. Klasse

zu besetzen.

Im Falle einer Beförderung wird die Stelle eines
Zeichners II. Klasse frei.

Anforderungen: Abgeschlossene Lehrzeit und einige
Jahre Praxis bei einem Tiefbaubureau oder einem
Grundbuchgeometer. Gehalt inkl. Teuerungszulage.
Für Zeichner I. Klasse:

Ledige Fr. 7710.— bis 10 410.—

Verheiratete Fr. 7950.— bis 10 650.—

Für Zeichner II. Klasse:

Ledige Fr. 6360.— bis 9 060.—

Verheiratete Fr. 6600.— bis 9 300.—

Stellenantritt nach Uebereinkunft.

Anmeldungen unter Beilage von Zeugnissen sind bis
zum 15. Juni 1951 an die Aargauische Baudirektion
zu richten.

Aarau, den 2. Mai 1951.

Aarg. Baudirektion.

Fabrik für chemisch-technische Erzeug-
nisse und Strassenbaustoffe sucht

Bauingenieur oder Bautechniker

mit kaufmännischer Erfahrung als

Adjunkt des Direktors

für Entwicklungsarbeiten und Reisetätig-
keit. Sprachkenntnisse: Deutsch und Fran-
zösisch perfekt, Englisch erwünscht. Die
Stellung bietet einem initiativen Fachmann
interessante technische und kommerzielle
Entwicklungsmöglichkeiten.

Handgeschriebene Offerten mit Lebenslauf,
Zeugnisabschriften, Photo, Angabe von Re-
ferenzen, Saläransprüchen und frühestem
Eintrittstermin sind zu richten unter OFA
4762 Z an Orell Füssli-Annoncen, Zürich 22.

Gesucht auf grosse Baustelle

Bauingenieur oder Tiefbautechniker

mit mindestens vierjähriger Praxis. Guter
Organisator. Franz. Sprachkenntnisse un-
erlässlich.

Offerten m. Curriculum vitae, Saläranspruch
und frühestem Eintrittsdatum sind unter
Beilage von Photo und Zeugnisabschriften
zu richten unter Chiffre Z V 6024 an Mosse-
Annoncen AG., Zürich 23.

Gesucht per 1. Juli oder 1. August 1951

1 BAUFÜHRER

mit gründlichen Erfahrungen in Organisation,
Ueberwachung, Ausmass und Abrechnung der Bau-
arbeiten, als Chef-Bauführer für grössere Wohn-
kolonie in Zürich. Bei Konvenienz ist gut bezahlte
Dauerstelle geboten.

1 HILFSBAUFÜHRER

für jüngere Kraft auch als Ausbildungsstelle ge-
eignet. - Offerten mit Zeugnisabschriften, Photo,
Gehaltsansprüchen und Angaben über Eintritts-
termin sind erbeten an

Aeschlimann & Baumgartner, Arch. BSA,
Ackersteinstrasse 143, Zürich 10/49.

Gesucht von Architekturbüro S. I. A./BSA
in Kantonshauptstadt, erfahrener

Hochbautechniker

für die selbständige Planbearbeitung eines
Schulhausneubaues. Bewerbungen mit Zeug-
nisabschriften, Photo, Angaben über bishe-
rige Tätigkeit, Gehaltsansprüche und Ein-
trittstermin unter Chiffre ZH 5962 an Mosse-
Annoncen AG., Zürich 23.

Gesucht auf grösseres Ingenieurbureau in Zürich

Dipl. Ingenieur ETH

Gut ausgewiesener Statiker mit mehrjähriger Pra-
xis in Eisenbeton-, Stahl- und Hochbau. Bei Eigen-
schaft Dauerstelle als Bureauchef. Eintritt 1. 6. 51
oder nach Uebereinkunft. Offerten mit Zeugnissen
und Gehaltsansprüchen unter Chiffre Z P 756 an
Mosse-Annoncen AG., Zürich 23.

Gesucht tüchtiger, gutausgewiesener

Bau-Ingenieur oder Tiefbau-Techniker

mit Bureau- und Baupraxis, insbesondere im
Stollenbau, als örtlicher Vertreter der Bauleitung
einer unterirdischen Anlage.

Offerten mit Zeugnisabschriften, Referenzen,
Photo und Gehaltsansprüchen unter Chiffre
Z L 808 an Mosse-Annoncen AG., Zürich 23.

Zur Mithilfe bei der Fertigstellung holz-
technologischer Untersuchungen

jüngere Hilfskraft

gesucht. Technische Spezialausbildung nicht
unbedingt erforderlich.

Interessenten melden sich unter Chiffre
K 10399 Z an Publicitas, Zürich 1.

ARCHITEKT

mit 1a Referenzen und privatem Büro in
Zürich-Stadt, könnte

FILIALE

einer Arch.-Firma übernehmen. Offerten
unter Chiffre Z J 5985 an Mosse-Annoncen
AG., Zürich 23.

KOSTENVORANSCHLÄGE

vervielfältigt auch nach handgeschriebenen Vorlagen,
fachgemäss erprobt, mit Linienführung, rasch u. billig

Schreibbüro „ELITE“, Zürich 2

Gartenstrasse 15

Telephon 27 86 48

**Architektur- u. Industrieaufnahmen
Farbenphotos**

durch den erfahrenen Spezialisten zu günstigen Bedingungen.
Ed. Labhart, Albisstrasse 26, Zürich 33. - Telephon 45 17 36.

KIW**Gummi- und Asbest-Artikel**

Kautschuk- und Industriebedarf
Winterthur (052) 2 36 66

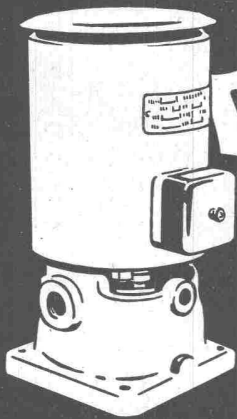
Baubeschriebe

Kostenvoranschläge / Vervielfältigungen aller Art

H. SCHÄRRER, SCHREIB-BÜRO, ZÜRICH 1

Börsenstrasse 22

Telephon (051) 25 28 17



K. RÜTSCHI & CO.
BRUGG
Pumpenbau

**Benzin- &
Kühlmittelpumpen**

OTT Präz.-Kleinpantograph

neue bewährte Konstruktion, Stablänge 500 mm, für
Vergrößerungen und Verkleinerungen bis 10 X,
Genauigkeit 0,2 mm. Kleiner Platzbedarf.

Preis mit Fahrlupe Fr. 315.— franko Büro inkl. Wust.
Verlangen Sie Prospekt oder Vorführung.

**Planimeter aller Art, Klein-Koordinatographen
Präz.-Pantographen, gr. Mod.; Schraffierapparate etc.**

Generalvertretung:

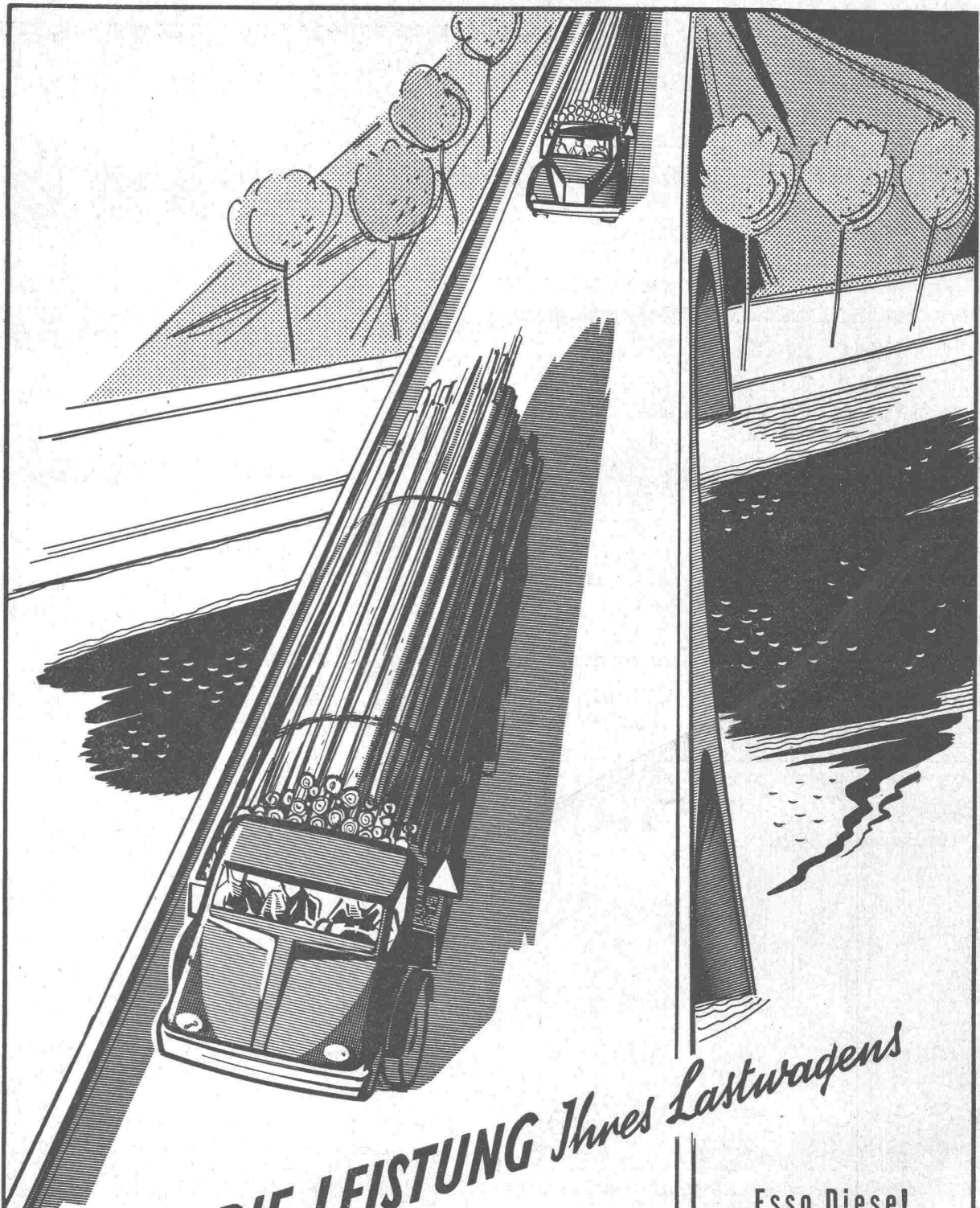
PETER KAUFMANN, Monbijoustr. 89, BERN

Der Bodenbelag seit Jahr-
hundertern

Parkett

Dank seiner hervorragenden
Eigenschaften (warm/dauer-
haft/schön) zählt er auch jetzt
und in aller Zukunft zu den
beliebtesten Bodenbelägen.





Erhöht **DIE LEISTUNG** Ihres Lastwagens



Esso Diesel
Essolube Heavy Duty

ÜBER 50 JAHRE IN DER SCHWEIZ